

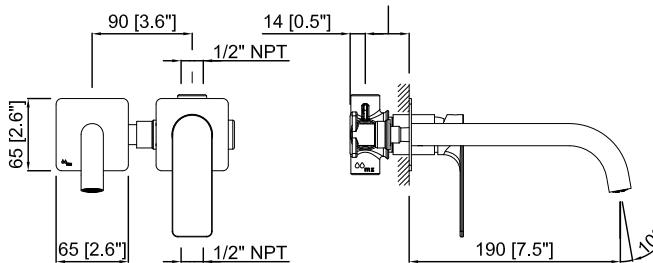
Plano Drawing Plan

56L1CXXXX
Tolerancia empotrar

Built in wall tolerance

Tolérance d'encastrement

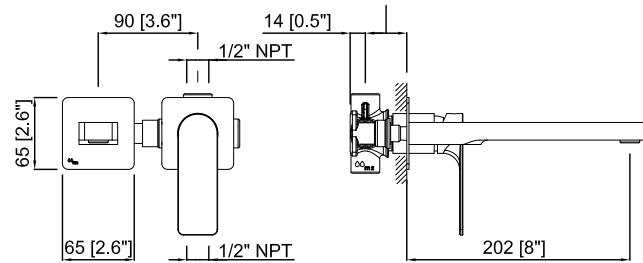
De from de 25 [1"] a to à 50 [2"]


56L6CXXXX
Tolerancia empotrar

Built in wall tolerance

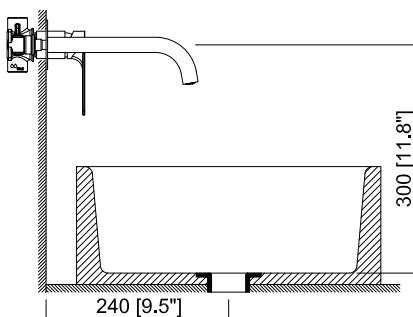
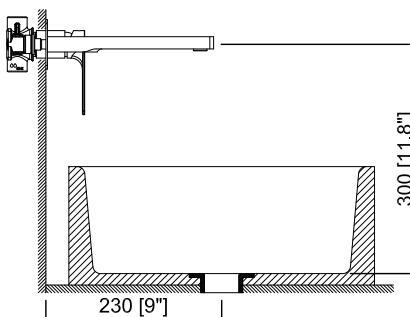
Tolérance d'encastrement

De from de 25 [1"] a to à 50 [2"]


Medidas recomendadas para una correcta instalación

Recommended measurements for correct installation

Mesures recommandées pour une installation correcte

56L1CXXXX

56L6CXXXX

Ecold start
ES

Con la grifería con sistema MZ ecold start ahorrarás energía, contribuyendo a la conservación del planeta y a la mejora de la economía doméstica.

Los grifos MZ ecold start se abren siempre en agua fría, reduciendo el consumo de agua caliente en actividades cotidianas como lavarse los dientes o llenar un vaso de agua. Así evitamos encendidos innecesarios de la caldera que incrementan el consumo energético de nuestro hogar.

EN

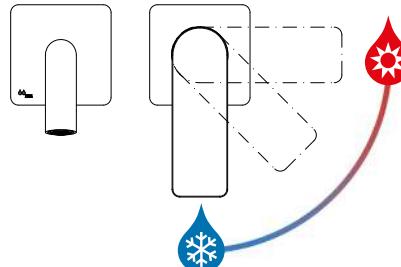
MZ ecold start system faucets save energy, contributing to save our planet and improving household economy.

MZ ecold start faucets turn on always the cold water, reducing the hot water consumption in daily activities such as brush your teeth or filling a glass of water. Thus we avoid unnecessary switched on of the heating boiler which increase household energy consumption.

FR

Avec les robinets, système MZ ecold start, vous économisez de l'énergie, contribuant ainsi à la préservation de la planète et à l'amélioration de votre économie domestique.

Les robinets MZ ecold start s'ouvrent toujours en eau froide, ce qui réduit la consommation d'eau chaude dans les activités quotidiennes comme se brosser les dents ou remplir un verre d'eau. De cette façon, nous évitons les allumages de chaudière inutiles qui augmentent la consommation d'énergie dans notre maison.


Normas de instalación, conservación y garantía

Rules of installation, maintenance and warranty Règles de l'installation, maintenance et garantie

M.Z. DEL RÍO, S.A. aconseja que la limpieza de los grifos sea realizada con un paño húmedo, aún cuando los acabados son sumamente duraderos, la limpieza con productos abrasivos y/o corrosivos produce graves daños en los mismos.

M.Z. DEL RÍO, S.A. garantiza todos sus productos contra cualquier defecto de fabricación. Esta garantía está limitada a cinco años para cualquier defecto mecánico de fabricación y para los defectos de fabricación en los acabados cromo, blanco, oro, níquel satinado, cromo satinado, bronce viejo y forja. Para el resto de los acabados la garantía contra cualquier defecto de fabricación está limitada a dos años.

M.Z. DEL RÍO, S.A. aconseja conservar este folleto para solicitar posibles repuestos. Asimismo, aconseja anotar los códigos que aparecen en la etiqueta de la caja para posibles reclamaciones.

M.Z. DEL RÍO, S.A. quedará exonerada de la garantía si el material defectuoso es manipulado o reparado por terceros sin su consentimiento. La garantía no comprende las piezas que se deterioren por el uso normal, el transporte del material para su reparación en los almacenes de M.Z. DEL RÍO, S.A. ni el transporte de las nuevas piezas que hayan de ser enviadas al comprador para sustituir al material defectuoso. Las nuevas piezas tendrán asimismo una garantía de un año en las condiciones anteriormente expresadas.

M.Z. DEL RÍO, S.A. se compromete al envío de cualquier repuesto que precise para el correcto funcionamiento de su grifería, estos repuestos pueden ser solicitados a su establecimiento habitual o directamente a M.Z. DEL RÍO.

M.Z. DEL RÍO, S.A. recommends cleaning the taps with a damp cloth; even though the finishes are extremely long-lasting, cleaning with abrasive and/or corrosive products produces serious damage to them.

M.Z. DEL RÍO, S.A. guarantees all its products against any manufacturing defect. This guarantee is limited to five years for any mechanical manufacturing defect and for manufacturing defects in chrome, white, pvd gold, satin nickel, old brass, satin chrome and dark brass finishes. For the rest of the finishes, the guarantee against any manufacturing defect is limited to two years.

M.Z. DEL RÍO, S.A. recommends keeping this brochure as a future reference for replacement parts. Also, please make a record of the information on the box label to assist in possible reclamations.

M.Z. DEL RÍO, S.A. shall be exempted from the guarantee if the faulty material is manipulated or repaired by third parties without its consent. The guarantee does not include deteriorated parts due to normal use, the transportation of the material for repair at M.Z. DEL RÍO, S.A. warehouses nor the transportation of the new parts that have to be sent to the purchaser to replace the faulty material. The new parts shall also have a one-year guarantee under the conditions expressed above.

M.Z. DEL RÍO, S.A. undertakes to send any spare part required for the correct operation of its taps. These spare parts can be requested from your normal establishment or directly from M.Z. DEL RÍO.

M.Z. DEL RÍO, S.A. vous conseille de nettoyer vos robinets à l'aide d'un chiffon humide. Même si les finitions sont extrêmement durables, l'utilisation de produits abrasifs et / ou corrosifs peut attaquer gravement les surfaces.

M.Z. DEL RÍO, S.A. garantit ses produits contre tout défaut de fabrication. Cette garantie est limitée à cinq ans et couvre tout défaut mécanique de fabrication et les défauts de fabrication des finitions chrome, noir, or, níquel satiné, chrome satiné, bronze ancien et fer forgé. En ce qui concerne le reste de finitions, la garantie contre les défauts de fabrication est limitée à deux ans. Cartouches thermostatiques, garantie de deux ans.

M.Z. DEL RÍO, S.A. vous conseille de garder cette notice pour toute commande ultérieure de pièces détachées. Veuillez également noter les codes qui figurent sur l'étiquette de l'emballage en vue d'éventuelles réclamations.

M.Z. DEL RÍO, S.A. sera exonérée de toute obligation relative à la garantie au cas où le matériel défectueux aurait été manipulé ou réparé par des tiers sans son consentement. La garantie ne couvre pas les pièces qui résultent endommagées par l'usage, le transport du matériel pour sa réparation chez M.Z. DEL RÍO, S.A. ou le transport des nouvelles pièces qui doivent être renvoyées à l'acheteur comme remplacement du matériel défectueux. Les nouvelles pièces sont également couvertes par une garantie d'un an dans les conditions déjà exprimées.

M.Z. DEL RÍO, S.A. s'engage à fournir toute pièce détachée qui soit nécessaire pour le correct fonctionnement de sa robinetterie. Ces pièces peuvent être commandées par moyen de votre fournisseur habituel ou directement chez M.Z. DEL RÍO, S.A.

Normas de instalación Installation instructions Règles d'installation

Podría necesitar
You may need
Vous pouvez avoir besoin de

- 1
- 2
- 3
- 4

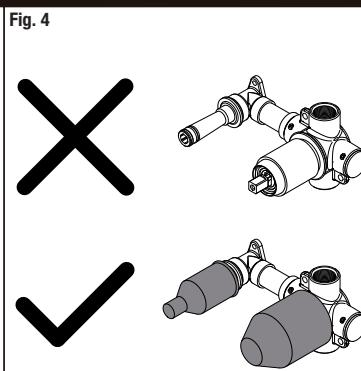
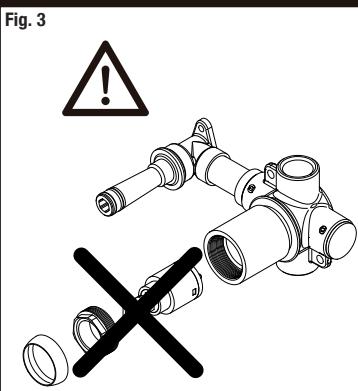
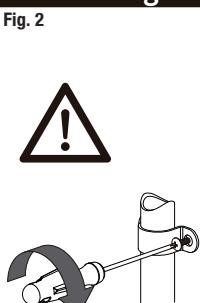
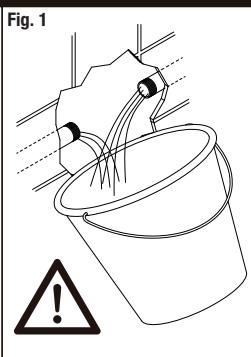


Fig. 5

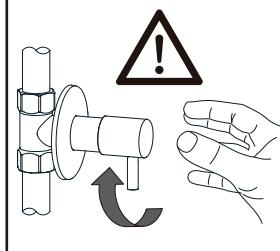


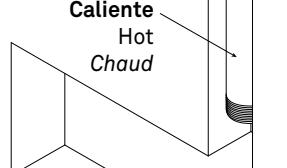
Fig. 6

Medidas recomendadas para una correcta instalación (pág. 1)

Recommended measurements for correct installation (pg. 1)

Mesures recommandées pour une installation correcte (p. 1)

Caliente
Hot
Chaud



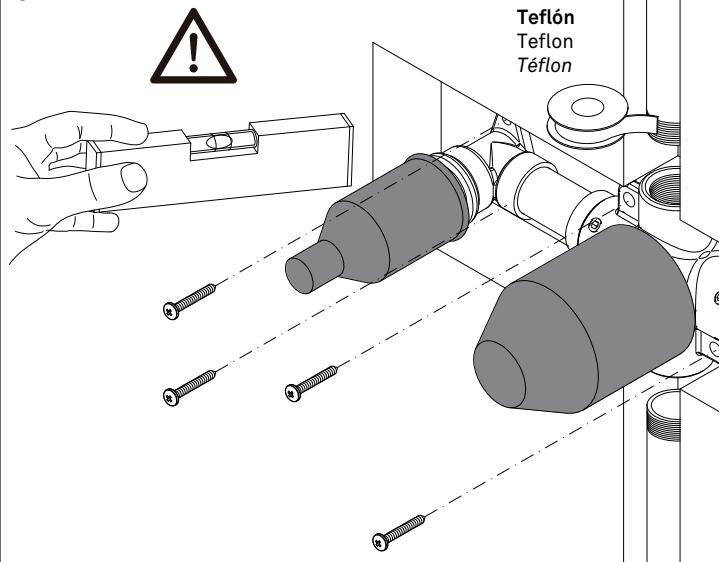
145 mm [5,7"]

Fria
Cold
Froide

72 mm [2,8"]

Tolerancia empotrar (pág. 1)
Built in wall tolerance (pg. 1)
Tolérance d'encastrement (p. 1)

Fig. 7



¡NO SOLDAR!
Será causa de la anulación de la garantía.

DO NOT WELD!
It will cause warranty invalidity.

NE PAS SOUDER!
Cela pourrait être une cause d'annulation de la garantie.

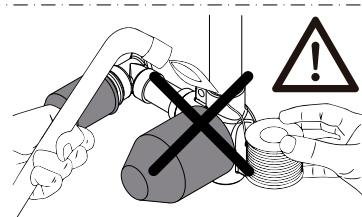


Fig. 8



Compruebe si hay fugas en las conexiones señaladas

Check for possible water leakages in the signalized connections

Vérifiez s'il y a des fuites au niveau des raccords signalées

Fig. 9

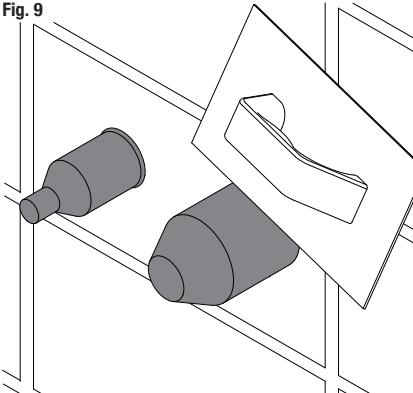


Fig. 10

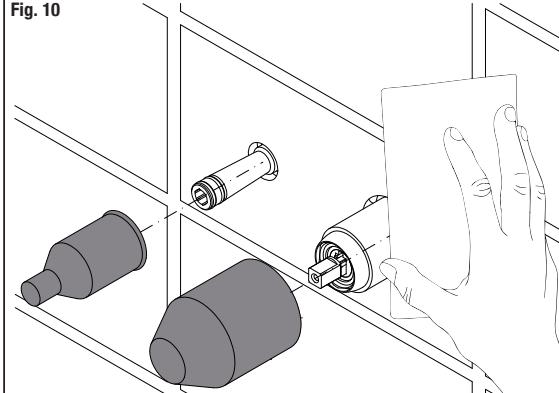


Fig. 11

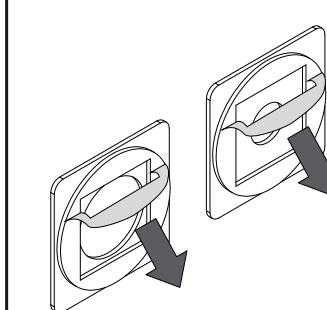


Fig. 12

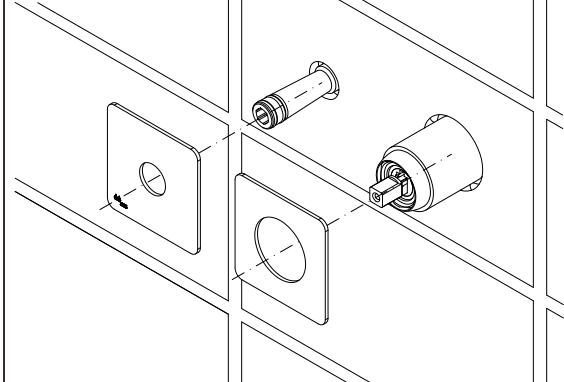


Fig. 13

